

Листи державних, громадських та церковних діячів
України, Польщі та інших країн

Листи митовського уряду Вишневецького Кор-
буля-Михайла із Тінська і Забеського до його рідних
земель Івано-Франківського Станіслава в особистих листах.
Вривки.

ЦДІА УРСР у Львові

Фонд №

132

Опис №

1

Справа №

381

Почато:

23 квітня 1697 р

Закінчено:

2 грудня 1699 р.

На

10

аркушах

I

Jasnie Wielmożny Maci Panie Wierobodo Wasinski
Moi Wielce Maci Panie Wnia y Dobrodziern

Jasamey Ktore mam Magno W M Pana wnia y
Dobrodzicia obligacyey trudno tak arcto silen
cio obstupesci abym zwinno uslug moich ochoto
po odprawioney porondanie peregrinacyey odcznac
sie nie miał za redline to sobie przyciu moim
poczytangi szescie ze co tylko vicaria litera zwin
zonoscie moio odzinal sie ustnie moge hac feli
citate potiri G sobie jako nayprockey zycgc
piszenic byc ewiterne

W M Pana Wnia y Dobrodziera
Serca Koharczycm Siostrzencem

823 Annis 1697
Zabierau.

Wnijonymy "stugd"
Michal Korybuth Xigze
Wisnowiecki
89

Jasne Wielmożnemu Smu Panu Wo-
jewodzie Wotyniskiemu Memu Wiel-
ce Smu Panu Wuiowi y Dobrodzie-
rowi.

oddac

3

+

Jasnie Wielmożny Mści Pami Worendo Jem Quiskich
Wuiu y Dobrodziernu moy

Pomiewasz dotąd niestanna droga sunna winney ad
Coram denegavit mi submissyey vicaria na
gradham pagina y nim mie jymemu przydzie
Klamac WMWMDanu wuiowi y Dobrodzie
rowi memu przesilam zyny hci moich do ku
ment wnieodmienne laske y Protekcyę wpro
zaięc się ocyym nie rip następloc prozesis
byc ewiterne

w Pono ku 26 sobris
1698

WMWMDana
Wuiu y Dobrodziela mego
Zyczliwym siestrzycem
Wuiowym y Sluzo
Michal Korybutk Arago
Wnieowicki 24

Y Janie Wielmożne m u J. Mści
Panu Wojewodzie iem
Zus Rych Memu Wielce Mści
Panu Jerza Kahanemu O'u
rowi y Dobrodzieiowi

3

Monsieur.

3/5

Bruchodini cum rubore stae pced mme
Pareu, se tak stugo byten. mutas ch:
chises: de etym est non persond sed
temporis culpa; - adit mgo exclusari, &
inter tot curas mmdan laeso more
domi. Grese, verely, morna byt.
Terar goz sta & LorechMeer Krauon
Ktumi mico ustaiten; ad sum et
supplex confesus veniam poto: Po
rumiens ter de mmdan, vels, intencio
nobilitatis, a ratys me taro more, can
vraa pspolitea foveis presumptae

gdy mię poranna biedniejsz łulem instantia; aby
Dom nas bonis in amorem, malis in terrorem h[ab]et.
Wszakże g[ro]m[ot]y, ażebyś abto sub[st]it[ut]o
z[est]o; z czego augebitur gloria immortalis hominis
aiā pełno obligat[i]e, ledwieś aax[ist]at
zemie

WMDona Kochan[ski]
G[ra]f, B[is]k[op]
J. J. J. J.
K[ro]w[ie]k[owski]
W[ro]claw
W[ro]claw

Avansu
19 Janu
1649.

2
6

Jasnie Wielmożny Wsac Panie Bolesław Rucki
Kohany Cuiu y Dobrodzieiu moy

Doszedo mie list Wasz Dobrodzieia Ktorego do rozumie
wac sie przychodzi ze sinistras Relaciones na
lasce Wasz Dobrodzieia zruinowaliby po
niektaz Musze Wasznemu Conqueri nie
scieszcu ze bydzo innocens na slawie y ho
norze Wasz Prose COMMUN y Dobro
dzieia abys chcial prosic Wasz Dobrodzie
ia aby falszywym nie dawal wiary rela
cyom a mnie wnieodmienney swychowal
protekeyey ci rakom zawsze byl Calego
domu COMMUNA y imienia cultor tak
y teray cestem

w Pisku 16 February
1699

COMMUNA Cuiu
Dobrze siera koha
16 tym sistrzem y uniozym
Michal Korybut Krzyz
wrota

4
Jasnię Wielmożnemu I'msci Panu

Chowodzie Siem Ruskich
Chemu Wielce I'msci Panu
serca Kołanemu Bratowi
y Dobrodytowi oddaę



8

Jasnie Wielmożny Okszi Panie Wicehródo Łusky
Kohany Buiu y Dobrodzieiu moy

Sam bym sie Poczynał być winien gdybym nowe wedom moim po
ache Obmym Panu Kohanemu Buiowi Komunika
re niemiął nietał sobie syna iako Obmym Panu
wnuka winowicie Ktory dżianoworszego in subsidium
shodżocej familijey moiej urodził się Zygorski sobie sa
memu sum aa voti plenitudine abym oraz z nim mógł
sobie na dalszo promereri łaskę Ktoey się insinuando
restem

Obmym Panu Kohanemu Buiowi
Dobrodzieia

Zorlynym siptnecem y
Unizornym flugo

Nika Korybuta Słigie
Obmowiecki SWS

w Pnsku 24 february
1699

9
Czemuś wstąpił do domu
wiodąc ziemie. Cudownie
mu się udało. Czemuś wstąpił?
Dobro się powiodło

CC

74. 8
10
Monseigneur

Będąc o lasce Wm Pana y Dobrodzieci persuasus
biore sobie za nieomilną nadzieję że o co kolwiek prozby
moje wnosic będe w tym nie odbiore repuliam, pierw-
i ednak musze się excusować de temeritate mea że po-
wtornie przykreszę Wm. Pana. Ale że to
niegdyś ulla habendi ambitio tylko sola Cupido
służyć Jegomości Dobrodzieciowi y pod Kommando jego.